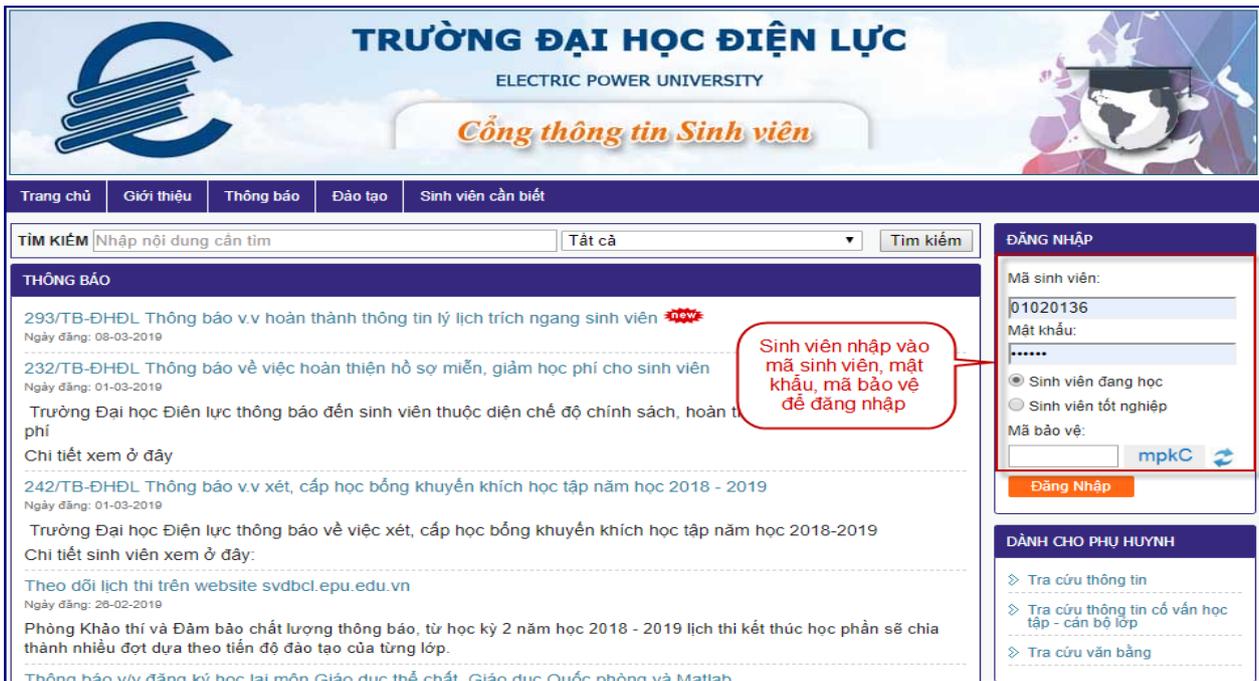


ĐỐI VỚI SINH VIÊN CÓ THỂ NGÂN HÀNG CÔNG THƯƠNG VIỆT NAM - VIETINBANK

1/ Đăng nhập:

Bước 1: Sinh viên truy cập vào địa chỉ: <http://sinhvien.epu.edu.vn/>

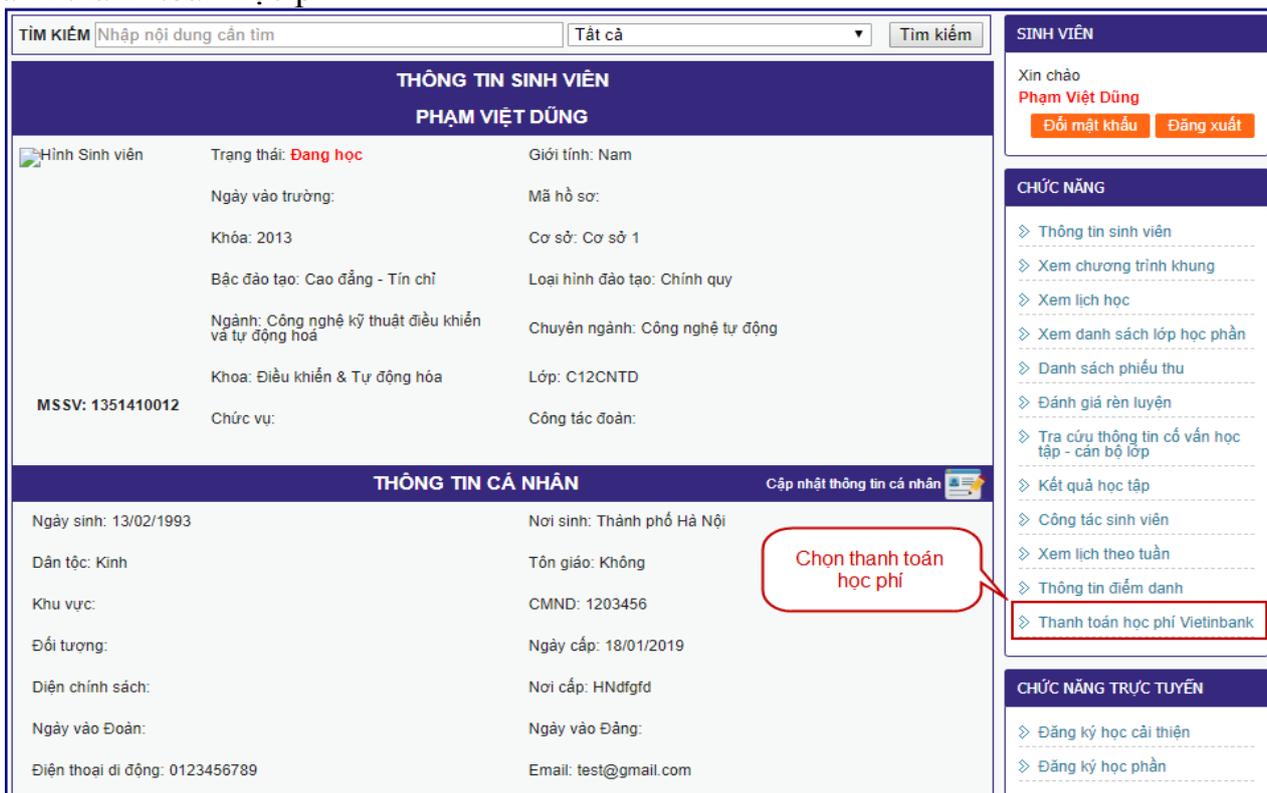
Bước 2: Nhập Mã sinh viên, Mật khẩu, Mã bảo vệ để tiến hành đăng nhập



The screenshot shows the student portal interface. At the top, there is a navigation menu with items: Trang chủ, Giới thiệu, Thông báo, Đào tạo, and Sinh viên cần biết. Below the menu is a search bar with the text "TÌM KIẾM" and a dropdown menu set to "Tất cả". The main content area is titled "THÔNG BÁO" and lists several announcements. A red callout box points to the login form on the right, containing the text: "Sinh viên nhập vào mã sinh viên, mật khẩu, mã bảo vệ để đăng nhập". The login form includes fields for "Mã sinh viên:" (01020136), "Mật khẩu:" (masked with dots), radio buttons for "Sinh viên đang học" (selected) and "Sinh viên tốt nghiệp", and a "Mã bảo vệ:" field with a "mpkC" button. A "Đăng Nhập" button is located below the form. On the right side, there is a section titled "DÀNH CHO PHỤ HUYNH" with links for "Tra cứu thông tin", "Tra cứu thông tin cổ vấn học tập - cán bộ lớp", and "Tra cứu văn bằng".

2/ Thanh toán học phí:

Bước 1: Sau khi đăng nhập, nhấn chọn chức năng “Thanh toán học phí Vietinbank” để tiến hành thanh toán học phí



The screenshot shows the student profile page. At the top, there is a navigation menu with items: TÌM KIẾM, THÔNG TIN SINH VIÊN, and SINH VIÊN. The main content area is titled "THÔNG TIN SINH VIÊN" and displays the name "PHẠM VIỆT DŨNG". Below this, there is a table with personal information:

Hình Sinh viên	Trang thái: Đang học	Giới tính: Nam
	Ngày vào trường:	Mã hồ sơ:
	Khóa: 2013	Cơ sở: Cơ sở 1
	Bậc đào tạo: Cao đẳng - Tin chỉ	Loại hình đào tạo: Chính quy
	Ngành: Công nghệ kỹ thuật điều khiển và tự động hoá	Chuyên ngành: Công nghệ tự động
	Khoa: Điều khiển & Tự động hóa	Lớp: C12CNTD
MSSV: 1351410012	Chức vụ:	Công tác đoàn:

 Below the table, there is a section titled "THÔNG TIN CÁ NHÂN" with a "Cập nhật thông tin cá nhân" button. This section contains:

Ngày sinh: 13/02/1993	Nơi sinh: Thành phố Hà Nội
Dân tộc: Kinh	Tôn giáo: Không
Khu vực:	CMND: 1203456
Đối tượng:	Ngày cấp: 18/01/2019
Điện chính sách:	Nơi cấp: HNdfgfd
Ngày vào Đoàn:	Ngày vào Đảng:
Điện thoại di động: 0123456789	Email: test@gmail.com

 A red callout box points to the "Thanh toán học phí Vietinbank" option in the "CHỨC NĂNG" menu on the right. The "CHỨC NĂNG" menu includes:

- Thông tin sinh viên
- Xem chương trình khung
- Xem lịch học
- Xem danh sách lớp học phần
- Danh sách phiếu thu
- Đánh giá rèn luyện
- Tra cứu thông tin cổ vấn học tập - cán bộ lớp
- Kết quả học tập
- Công tác sinh viên
- Xem lịch theo tuần
- Thông tin điểm danh
- Thanh toán học phí Vietinbank**

 At the bottom, there is a section titled "CHỨC NĂNG TRỰC TUYẾN" with links for "Đăng ký học cải thiện" and "Đăng ký học phần".

Bước 2: Trang “Công nợ sinh viên” sẽ hiện lên thông tin các môn học sinh viên chưa đóng tiền.
Để thanh toán, thực hiện theo trình tự:

1/ Chọn khoản cần thanh toán

2/ Chọn thanh toán qua VietinBank

3/ Ấn vào nút “Thanh toán”

CÔNG NỢ SINH VIÊN

VŨ THỊ THANH AN

Hình Sinh viên Trang thái: **Đang học** Giới tính: Nữ
Ngày vào trường: 23/07/2017 Mã hồ sơ: 17DA0002
Khóa: 2017 Cơ sở: Cơ sở chính
Bậc đào tạo: Cao đẳng - Tín chỉ Loại hình đào tạo: Chính quy
Ngành: Công nghệ may Chuyên ngành: Công nghệ may
Khoa: Khoa Công nghệ Lớp: Cao Đẳng 17 - Công Nghệ May 2
Chức vụ: Công tác đoàn:

MSSV: 1700094

VietinBank **Thanh toán** Đợt: HK2 (2017-2018) **Lọc**

STT	Mã	Nội dung thu	Tỉn chỉ	Số tiền (VNĐ)	Đã nộp (VNĐ)	Khấu trừ (VNĐ)	Công nợ (VNĐ)	Trạng thái
1	HPHK2	Học phí học kỳ 2		3,500,000	0	0	3,500,000	Chưa nộp
2	LPNH	Lệ phí khám sức khỏe, thủ tục nhập học, thẻ sinh viên		150,000	150,000	0	0	Đã nộp
3	HTAN	Hỗ trợ an ninh, vệ sinh môi trường, thư viện		150,000	150,000	0	0	Đã nộp
4	BHYT12	Bảo hiểm y tế 12 tháng (từ 01/01/2019)		492,000	492,000	0	0	Đã nộp

In công nợ sinh viên **Tổng công nợ: 3,500,000 VNĐ**

VietinBank **Thanh toán**

Bước 3: Tại Cửa sổ xác nhận nội dung thanh toán, chọn nút “Thanh toán” để tiếp tục

THANH TOÁN HỌC PHÍ ONLINE

Mã SV:	1700094
Họ và Tên:	Vũ Thị Thanh An
Lớp học:	Cao Đẳng 17 - Công Nghệ May 2
Ngân hàng thanh toán:	VietinBank

Chú ý: **gạch ngang** là nội dung thanh toán này đã tồn tại ở phiếu thu khác mà bạn chưa thanh toán.
Vui lòng vào mục danh sách phiếu thu để kiểm tra.

STT	Mã	Nội dung thu	Số tiền	Hủy
1	HPHK2	Học phí học kỳ 2	3,500,000 VNĐ	Hủy
Tổng tiền			0 VNĐ	

Nhấn thanh toán

Thanh toán VietinBank

Bước 4: Cửa sổ thanh toán hiện lên, nhập các thông tin cần thiết và chọn “Tiếp tục” để tiếp tục

Thanh toán bằng thẻ E-Partner Ngân hàng VietinBank - Google Chrome
VIETNAM PAYMENT SOLUTION JOINT STOCK COMPANY (VN) | https://www.vnpayment.vn/payment/VietinBank/Transa

Thông tin thanh toán

Mã đơn hàng: eb6f4808d8b740a2a6d6ebee6ba33cf5
Số tiền: 6.000 VND
Nội dung thanh toán: 1453020132_Thu học phí

Thanh toán bằng thẻ E-Partner Ngân hàng VietinBank

* Số thẻ: 9704156010071058 1
* Tên chủ thẻ: HUYNH PHAN NGOC VINH 2
* Ngày phát hành: 05 / 14 (Tháng/Năm) 3

4

Điều kiện sử dụng:
Waiting for www.vnpayment.vn...

Bước 5: Cửa sổ xác nhận thanh toán hiện lên:

- 1/ Nhập mã chuỗi xác nhận
- 2/ Chọn “Tôi chấp nhận các điều khoản thanh toán của VietinBank
- 3/ Ấn vào nút “OK”

VietinBank Payment Service - Google Chrome
Vietnam Joint Stock Commercial Bank For Industry and Trade (VN) | https://ebanking.vietinbank.vn/epayment/home.html?j

e-Payment Service Ngân Hàng Công Thương Việt Nam

XÁC NHẬN THANH TOÁN TẠI VIETINBANK

THÔNG TIN THANH TOÁN

Đơn vị chấp nhận thanh toán	HOC VIEN HANG KHONG VN
Số tiền thanh toán	6.000.00 VND
Số tiền phí	0.00 VND
Số thẻ	9704156010071058
Nhập chuỗi sau*	

1

ĐIỀU KHOẢN THANH TOÁN

ĐIỀU KHOẢN, ĐIỀU KIỆN SỬ DỤNG DỊCH VỤ THANH TOÁN TRỰC TUYẾN CỦA VIETINBANK

Cảm ơn bạn đã sử dụng dịch vụ!

Điều 1. Quyền và trách nhiệm của khách hàng sử dụng dịch vụ thanh toán trực tuyến

1.1 Quyền của Khách hàng sử dụng dịch vụ thanh toán trực tuyến

- Được hướng dẫn sử dụng dịch vụ Thanh toán trực tuyến và cấp mật khẩu để sử dụng dịch vụ này.
- Được đăng ký thay đổi mật khẩu, đăng ký sử dụng thêm các dịch vụ thanh toán khác do VietinBank cung cấp.
- Được sử dụng các dịch vụ do VietinBank cung cấp theo cam kết.

2 Tôi chấp nhận các điều khoản thanh toán của VietinBank

3

Bước 6: Nhập mã OTP (được gửi về điện thoại) để xác nhận thanh toán.

VietinBank Payment Service - Google Chrome
Vietnam Joint Stock Commercial Bank for Industry and Trade (VN) | https://ebanking.vietinbank.vn/epayment/transact.do

e-Payment Service Ngân Hàng Công Thương Việt Nam

XÁC NHẬN THANH TOÁN TẠI VIETINBANK

THÔNG TIN THANH TOÁN

Đơn vị chấp nhận thanh toán	
Số tiền thanh toán	6.000.00 VND
Số tiền phí	0.00 VND
Số thẻ	9704156010071058
Mã giao dịch	2662
Mã OTP*	1 <input type="text" value="0063955421"/>

2

Bước 7: Sau khi thanh toán thành công, trang web sẽ trả về thông báo

KẾT QUẢ THANH TOÁN HỌC PHÍ

Giao dịch thành công

3/ Lưu ý:

- * Sinh viên có thể vào mục “**Danh sách phiếu thu học phí**” để xem chi tiết các mục thanh toán của mình như hình bên dưới:

DANH SÁCH PHIẾU THU HỌC PHÍ							
	Mã SV:	1453020132					
	Họ và Tên:	TEST B					
	Lớp học:	TEST_TT					
STT	Nội dung thu	Tổng tiền (VNĐ)	Ngân hàng thanh toán	Ngày giao dịch	Ngày thanh toán	Trạng thái Công nợ	Chức năng
1	Thu học phí	6.000	VietnBank	26/05/2016 08:54:44	26/05/2016 08:57:48	Đã cập nhật	Chi tiết
2	Thu học phí	1.000	AgriBank	02/03/2015 08:40:21	02/03/2015 08:40:21	Đã cập nhật	Chi tiết
3	Thu học phí	16.000	AgriBank	30/01/2015 16:49:38	30/01/2015 16:49:38	Đã cập nhật	Chi tiết
4	Thu học phí	1.000	AgriBank	30/01/2015 16:12:10	30/01/2015 16:12:10	Đã cập nhật	Chi tiết
5	Thu học phí	1.000	AgriBank	22/01/2015 13:47:36	22/01/2015 13:47:36	Đã cập nhật	Chi tiết
6	Thu học phí	4.000	AgriBank	07/01/2015 16:12:34	07/01/2015 16:12:34	Đã cập nhật	Chi tiết
7	Thu học phí	1.000	AgriBank	07/01/2015 16:11:09	07/01/2015 16:11:10	Đã cập nhật	Chi tiết

- * Sau khi chọn “**Thanh toán**”, nếu thanh toán không thành công hoặc xảy ra lỗi giữa chừng thì các môn học được chọn để thanh toán sẽ bị khóa và không thể thực hiện thanh toán được dưới mọi hình thức. Sau **60 phút** các môn học này sẽ tự động được mở, hoặc sinh viên có thể vào mục “**Danh sách phiếu thu học phí**” để thực hiện hủy và thanh toán lại.

Trình tự xử lý lỗi thanh toán bị treo giao dịch :

Bước 1: Nếu khi thanh toán gặp phải dòng chữ “Chú ý: gạch ngang là nội dung thanh toán này đã tồn tại ở phiếu thu khác mà bạn chưa thanh toán. Vui lòng vào mục danh sách phiếu thu để kiểm tra”, như hình minh họa bên dưới.

Thanh Toán Học Phí Online - Google Chrome

Không bảo mật | sinhvien.epu.edu.vn/ThanhToan.aspx

THANH TOÁN HỌC PHÍ ONLINE

Mã SV:	1351410009
Họ và Tên:	Tạ Quốc Đạt
Lớp học:	C12CNTD
Ngân hàng thanh toán:	VietinBank

chú ý: ~~gạch ngang~~ là nội dung thanh toán này đã tồn tại ở phiếu thu khác mà bạn chưa thanh toán.
Vui lòng vào mục danh sách phiếu thu để kiểm tra.

STT	Mã	Nội dung thu	Số tiền	Hủy
1	0	Nợ học phí	2,170,000 VND	
Tổng tiền			0 VND	

Thanh toán

- ⌵ Xem chương trình khung
- ⌵ Xem lịch học
- ⌵ Xem danh sách lớp học phần
- ⌵ Đánh giá rèn luyện
- ⌵ Tra cứu thông tin cố vấn học tập - cán bộ lớp
- ⌵ Kết quả học tập
- ⌵ Công tác sinh viên
- ⌵ Xem lịch theo tuần
- ⌵ Thông tin điểm danh
- ⌵ Thanh toán học phí Vietinbank
- ⌵ Danh sách phiếu thu Vietinbank

CHỨC NĂNG TRỰC TUYẾN

- ⌵ Đăng ký học cải thiện
- ⌵ Đăng ký học phần

THỐNG KÊ

- 👤 Đăng online: 199
- 👤 Hôm nay: 6855
- 👤 Hôm qua: 10584
- 👤 Tổng cộng: 1274624

1. Xây ra lỗi đã tồn tại giao dịch

2. Chọn Danh sách phiếu thu để kiểm tra

Bước 2: Nhấn vào “Danh sách phiếu thu Vietinbank” để kiểm tra phiếu như hình bên dưới :

DANH SÁCH PHIẾU THU HỌC PHÍ

Mã SV:	1351410009
Họ và Tên:	Tạ Quốc Đạt
Lớp học:	C12CNTD

STT	Nội dung thu	Tổng tiền (VND)	Ngân hàng thanh toán	Ngày giao dịch	Ngày thanh toán	Trạng thái Công nợ	Chức năng
1	Thu học phí	2,170,000	VietinBank	20/03/2019 18:02:16	Chưa thanh toán	Chưa cập nhật	Chi tiết Tiếp tục thanh toán Hủy

1. Nhấn vào tiếp tục thanh toán để thực hiện việc thanh toán

2. Nhấn vào Hủy để hủy bỏ việc thanh toán

B1: Nhấn vào tiếp tục thanh toán để thực hiện lại giao dịch thanh toán

B2: Nhấn vào Hủy để hủy bỏ việc thanh toán “Lưu ý : Việc hủy bỏ thanh toán chỉ thực hiện được khi hết thời hạn giao dịch được quy định là 60 phút”